



16. November 2019
35. Jahrgang, Nr. 23

KLAUSNER BOTE

Veranstaltungskalender – Calendario delle manifestazioni

- So/dom 17.11.** Familiengottesdienst in der Pfarrkirche um 9.00 Uhr
- So/dom 17.11.** *Castagnata Associazione Nazionale Carabinieri – Sez. Chiusa, ore 15 presso la sede sociale in Via Stazione*
- Di/mar 19.11.** CritiKa: Unser ökologischer Fußabdruck, Walthersaal Klausen, 20.00 Uhr
- Sa/sab 23.11.** Herbstkonzert des Männergesangsvereins Klausen Feuerwehrgerätehaus, 19.30 Uhr
- Sa/sab 30.11.** *Circolo Culturale Sabiona – Incontro natalizio Sala "A. Dürer" ore 20.30*
- Sa/sab 30.11.** „Adventlichter“, Pfarrkirche Klausen, 19.00 Uhr

Ihr Kleiderschrank gibt
nix Gscheits her?

Dann bietet sich jetzt die
Gelegenheit für was Neues!

-20 bis -60 %
auf die gesamte Damenmode

Großer Werbeverkauf
vom 11. bis 23. November

Meraner Fashion

Meraner Fashion, Pfarrplatz 2 – Klausen,
Mo. bis Fr. 8:30–12 und 15–19 Uhr, Sa. 8:30–12 Uhr

SPRINGER

KULTURGÜTERVEREIN KLAUSEN

Nachdem wir uns letztes Jahr mit der Kunsthistorikerin Maria Hölzl Stifter in einem Vortrag und einer sehr gut besuchten Halbtagesfahrt auf die Spuren des Klausner Künstlers Hans Rabensteiner begeben haben, möchten wir Euch jetzt auf ihre Veröffentlichung in der Oktoberausgabe „Der Schlern“ aufmerksam machen.

Maria Hölzl Stifter hat den Maler und Restaurator Hans Rabensteiner, sein Leben und Werk darin umfangreich dokumentiert und mit wunderbarem Bildmaterial versehen. Diese Publikation bietet einen großartigen Einblick in die Zeit des Künstlerschaffens von damals, bringt uns sein Gesamtwerk näher und zeigt, wie fruchtbringend der Austausch zwischen der einheimischen Kunstszene und den Künstlern von außen, vorwiegend aus dem deutschsprachigen Raum, war.

In Klausen kann man einige Werke von Hans Rabensteiner besichtigen, so die Flügelaltarbilder am Hochaltar in der Andreaskirche, das Portrait der Mutter im Stadtmuseum, die Werke im Hotel Post und der „Tempelgang Mariens“ auf Kloster Säben.

Maria Hölzl Stifter in „Gedanken und Überlegungen zum Kunstschaffen von Hans Rabensteiner“ (Der Schlern, Oktober 2019):

„Hans Rabensteiner kann somit mit Recht, sowohl in seiner Eigenheit als Maler wie auch als Restaurator, in der Tiroler Kunstgeschichte des 19. und des beginnenden 20. Jahrhunderts einen ehrenvollen Platz einnehmen.“

Die Oktoberausgabe 2019 „Der Schlern“ kann beim Athesia Verlag bestellt werden.

Der Vorstand Kulturgüterverein Klausen

BÜRGERKAPELLE KLAUSEN

„Adventlichter“ – Konzert der Bürgerkapelle Klausen

Samstag, 30. November 2019 um 19 Uhr in der Pfarrkirche Klausen

Still werd's, worm werd's, fein werd's:
Olle mitanond nemp enk ba do Hond,
giamor zum Adventskonzert,
auf dass a schiane Weihnocht werd!

Öffnungszeiten

Dienstag bis Freitag von 8.30 bis 11.30 Uhr

Mittwoch und Freitag von 14.30 bis 17.00 Uhr

BilderBuchWerkstatt mit Mary Kerschbaumer

(in Zusammenarbeit mit der Stadtbibliothek Klausen)

Gemeinsam erproben wir lustige Reim- und Fingerspiele und entdecken die Bilder- und Sprachvielfalt in kurzen Geschichten für die Aller kleinsten. Ein einfaches Bilderbuch entfacht die Lust am Betrachten, Staunen und Lesen und macht neugierig auf viele andere Bücher.

Termin: Freitag, 29.11.2019 um 15 Uhr

Altersgruppe: Kleinkinder von 1-3 Jahren mit Eltern oder Bezugsperson

Dauer: halbe Stunde

Veranstaltungsort: Stadtbibliothek Klausen

Vortrag: „Elterliche und kindliche Bedürfnisse – ein Widerspruch?“

Der Familienalltag ist in vielerlei Hinsicht eine besondere Herausforderung. Wir leben in einer schnelllebigen, straff durchorganisierten Zeit, wo Leistung zählt. Die Erwartungen, einerseits aus dem unmittelbaren Umfeld, andererseits aber auch an sich selbst als Mutter und Vater gehen nicht selten mit einem hohen Anspruch einher.

Wir wissen, dass Kinder für eine gesunde Entwicklung ein Feld aus Nähe, Geborgenheit und Sicherheit benötigen. Sie brauchen ein achtsames und feinfühliges Gegenüber in ihrem Wachsen. Aber wie können Eltern diesen kindlichen Bedürfnissen gerecht werden, ohne die eigenen aus den Augen zu verlieren? Schließt das eine das andere aus? Mit diesen Fragen werden wir uns an diesem Abend auseinandersetzen.

Termine: Mittwoch, 27.11.2019 von 19 bis 21 Uhr

Ort: Eltern-Kind-Zentrum Klausen

Referentin: Barbara Walcher, Kinderkrankenpflegerin, IBCLC Fachberaterin, Ausbildungsleiterin für EEH

Kosten: 15,00 €

Anmeldung: klausen@elki.bz.it oder 377 6725700 (Ulrike)

Faszination Natur

Es gibt kein Erfahrungs- und Erlebnisfeld, das einen so reichen Schatz für kindliche Neugier, Entdeckungslust und Bewegungsfreude bietet wie die Natur. Daher wird auch in der Kitas Klausen die Natur mitsamt ihren Schätzen täglich einbezogen. Demnach gehört der Aufenthalt in der Natur zu den fixen und spannenden Programmpunkten des Kitas Alltages. Den Kindern wird dabei genügend Zeit und Raum für das Erkunden und Entdecken gegeben. Unter jedem Stein, hinter jedem Gebüsch und auf jedem Zweig finden sich Geheimnisse, die es gemeinsam zu entdecken gilt.

„Schau ein rotes Blatt“ oder „Hier liegt eine Kastanie“. Die gesammelten Naturmaterialien werden behutsam mitgenommen. Die Kastanien bekommen einen Platz in der Schüttwanne und die Blätter werden von den Kinderbetreuerinnen gepresst und mit den Kindern zu tollen Kunstwerken gestaltet. Auf diese Weise wird die Natur sowie die Jahreszeit ins Haus geholt und bildet für die Kinder eine tolle Ergänzung zum herkömmlichen Spielangebot. Möchten Sie mehr über das Betreuungsangebot in der Kitas erfahren oder haben Sie Interesse an einem Betreuungsplatz, dann melden Sie sich einfach bei:

Kontakt & Info

Kindertagesstätte Klausen

Leiterin: Veronika Schürmann

Tel. 342 3915622 / 0472 847 367

Email: kitas-klausen@tagesmutter-bz.it

www.tagesmutter-bz.it

Tagesmutterdienst der

Sozialgenossenschaft Tagesmütter

Koordinatorin: Larcher Elisabeth

Mobil: 347 4601005

Email: larcher@tagesmutter-bz.it

Sprechstunden: nach Vereinbarung

www.tagesmutter-bz.it

ASSOCIAZIONE NAZIONALE CARABINIERI

Invito alla Castagnata del 17 novembre 2019

Cari soci e amici,

*siete tutti invitati alla tradizionale **Castagnata di Novembre**, un momento di festa e divertimento che abbiamo organizzato per tutte le nostre famiglie.*

L'appuntamento è dalle ore 15.00 presso la sede sociale in Via Stazione, 18

MGV KLAUSEN

Der MGV Klausen lädt zum

Herbstkonzert

am **Samstag, 23. November 2019**

um **19.30 Uhr** im **Feuerwehrgerätehaus von Klausen** ein!

Mitwirkende: Klausner Tanzmusik „Fünf und i“ und MGV Klausen.

Freuen Sie sich auf den „Speisezettel“, „Almenrausch und Edelweiß“, „Sonntig am Lond“ bzw. auf den bekannten „Maxglaner Zigeunermarsch“ oder den „Textilaku-Marsch“.

Ihr MGV Klausen
Sepp Gfader – Chorleiter
Stefan Gamper – Obmann

BILDUNGSAUSSCHUSS KLAUSEN

CritiKa aktiv mit Elisabeth Locher, Ökoinstitut

Unser ökologischer Fußabdruck

Denkanstöße für eine Gesellschaft von Morgen

In diesem Workshop schauen wir auf unseren ökologischen Fußabdruck, beschäftigen uns mit den Auswirkungen unseres Lebensstils auf Klimawandel, Müllproblematik, Land- und Bodendegradation, Ozeanversauerung, Verlust von biologischer Vielfalt und diskutieren das Thema Gerechtigkeit. Mit unserem Smartphone rechnen wir unseren persönlichen Fußabdruck aus und im Anschluss an die Berechnung werden verschiedene Ansätze betrachtet, welche uns bei einer Verringerung behilflich sein können, und das muss nicht unbedingt Verzicht heißen.

Dienstag, 19.11.

20-22 Uhr

Walthersaal Klausen

Um Anmeldung zu diesem kostenlosen Workshop wird gebeten:

info@ba-klausen.it

VERGELT'S GOTT – MILLE GRAZIE

Der Suppensonntag 2019 war wieder ein voller Erfolg! Der Reinerlös von 1.650,00 € bleibt zum Teil in Klausen, als Beitrag zur Sanierung der Pfarrfinanzen. Der Rest des Reinerlöses geht an P. Mario Cuccarollo, der als Missionär in Armenien tätig ist.

Vergelt's Gott allen, die gekommen sind und durch ihre Spenden zu diesem Erfolg beigetragen haben und vor allem allen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern, die für den reibungslosen Ablauf gesorgt haben.

Ein besonderer Dank gilt folgenden Betrieben und Vereinen, die durch ihre Suppen und Sachspenden diese Aktion ermöglicht haben: Rierhof, Klostersepp, Hienghof, Spitalerhof, Brunnerhof, Walter v. d. Vogelweide, Torggkeller, Gasslbräu, Ossanna Getränkevertrieb, Eisdiele CB, Bar Bistro Zur Traube, Bäckerei Trocker, Bäckerei Gasser Klausen – UND NICHT ZULETZT – mehreren Frauen und Männer aus Klausen, die Kuchen und anders zur Verfügung gestellt haben.

Ein Dank auch den Vereinen, die den Saal und die Küchen kostenlos zur Verfügung gestellt haben.

Für die Pfarrcaritasgruppe Klausen
Der Vorsitzende Oswald Untermarzoner

La così detta „domenica delle minestre“ 2019, anche quest'anno ha avuto un grande successo: parte del ricavato di 1.650,00 € rimane a Chiusa per la parrocchia. Il resto verrà versato a Padre Mario Cuccarollo, cugino del nota famiglia chiusana, che assiste le famiglie più bisognose in Armenia.

Mille grazie a tutti che sono intervenuti e che hanno dato un'offerta e a tutte le collaboratrici e collaboratori e soprattutto anche alle suddette ditte, associazione ed a diverse Signore del posto, le quali, con i loro prodotti, hanno reso possibile questo successo.

Grazie anche alle Associazioni che hanno messo a disposizione gratuitamente le loro cucine.

*Per il Gruppo della Caritas Parrocchiale di Chiusa
Il Presidente Oswald Untermarzoner*

KATHOLISCHER ARBEITERVEREIN

Auf diesem Wege möchte der Katholische Arbeiterverein Klausen allen seinen fleißigen Helfern für die getätigte Arbeit und Hilfe in finanzieller und tatkräftig geleisteter Weise danken.

Ein besonderer Dank gilt allen edlen Spender und Gönnern anlässlich unseres Glückstopfes, welcher ein großer Erfolg war. Danken möchten wir in diesem Zusammenhang unserer Obfrau welche mit persönlichem Einsatz zum Erfolg des Glückstopfes maßgeblich beigetragen hat und auch allen unseren Unterstützern und Käufern der Lose, durch welche erst der finanzielle Erfolg gesichert werden konnte. Sämtliche Einnahmen aus dem Losverkauf wurden wie im Vorfeld versprochen der Kirche für die Abdeckung der Spesen für den Friedhofsturm zur Verfügung gestellt.

Für die Blumenspende an den Bildstöckeln am Kreuzweg dankt der KAV-Klausen Herrn Werner Fink/Blumen Fink welche zur Verschönerung durch Blumenschmuck an den einzelnen Stationen. Diese Blumen werden uns und somit der ganzen Stadtgemeinde von ihm jährlich zur Verfügung gestellt und erfreuen die Wallfahrer und auch Wanderer. Ein Danke für deine Großzügigkeit kommt von uns allen.

Der KAV-Klausen bedankt sich nochmals bei allen Helfern, welche das ganz Jahr über immer wieder uns unterstützend zur Seite stehen. Danke und Vergelt's Gott im Namen des Ausschusses

CAI CHIUSA – SEZIONE GIOVANILE

GIOCO DELL'ARRAMPICATA IN PALESTRA

KLETTERSPIEL AN DER KLETTERWAND

SABATO 9, 23, 30 NOVEMBRE e 7 DICEMBRE

Dalle ore 14.30 alle 15.30 e dalle ore 15.45 alle 16.45

SAMSTAG, 9, 23, 30. NOVEMBER und 7. DEZEMBER

Von 14.30 bis 15.30 Uhr und von 15.45 bis 16.45 Uhr

Teilnahmegebühr für CAI Mitglieder: 25 € pro Person – 20 € bei zwei oder mehr Geschwister. Die Gebühr enthält den Betrag für die Versicherung.

CAI Einschreibung: 2 Passfotos und 16,00 Euro

INFO e ISCRIZIONI – INFO und ANMELDUNG

WALTER 339.4138641 – ALBERTO 335.5718757

e-mail: aq.caichiusa@gmail.com

Cena di fine corso

Quando: Sabato 30 novembre 2019

Anche quest'anno il gruppo degli Accompagnatori di Alpinismo Giovanile del CAI di Chiusa, vuole concludere il programma annuale con una cena di fine corso. La cena si terrà sabato 30 novembre 2019 alle ore 18.30 nella sede del CAI di Chiusa.

Dopo la cena verranno mostrate le foto delle attività svolte nell'anno 2019 e sarà presentato il programma attività dell'anno 2020.

Apprezzeremmo moltissimo se le mamme volessero deliziarci con dolci o torte. Vi aspettiamo numerosi!

Abschlussabend

Wann: Samstag den 30. November 2019

Auch dieses Jahr möchte die Jugendgruppe des CAI von Klausen das Jahresprogramm 2019 mit einem Abendessen beenden. Das Abendessen wird im Sitz des CAI von Klausen am 30. November 2019 um 18.30 Uhr stattfinden. Nach dem Abendessen wird das Jahresprogramm für 2020 vorgestellt.

Wir freuen uns, wenn uns Mütter mit Torten oder Desserts verwöhnen würden. Wir freuen uns auf eine zahlreiche Teilnahme!

FREIWILLIGE FEUERWEHR KLAUSEN

Am 5. Dezember bringt die FF Klausen mit dem alljährlichen **Krampusumzug** die Klausner Stadt wieder zum Beben.

Mit Teufelskutschen und vielen Krampussen wird den Besuchern das Fürchten gelehrt.

Der Umzug startet um 17:30 Uhr vor der Feuerwehrrhalle und läuft über den Kirchplatz rauf auf die Promenade, durch die Oberstadt runter und endet am Postplatz.

Kommt uns besuchen ...

Auf euer Kommen freut sich die Feuerwehr Klausen

Pulverlöscher-Kontrolle

Samstag: 14.12.2019 8.00-12.00 Uhr

Wie jedes Jahr bietet die Feuerwehr Klausen auch heuer wieder die Pulverlöscher-Kontrolle an. Von 8.00- 12.00 Uhr kann jeder seinen Pulverlöscher in die FF Halle vorbeibringen und warten lassen.

(Es werden keine Pulverlöscher mehr von der FF Klausen eingesammelt)

Christbaum-Verkauf

Samstag: 14.12.2019 und 21.12.2019

8.00-12.00 Uhr

Auch der Christbaum-Verkauf findet heuer wieder an den folgenden Samstagen 14.12.2019 und 21.12.2019 in der FF Halle statt.

Auf Ihr Kommen freut sich die FF Klausen

CIRCOLO CULTURALE SABIONA

INCONTRO NATALIZIO 2019

Care Socie e cari Soci,

è di nuovo Natale e come ogni anno nella nostra agenda sta il piacere di potervi incontrare tra una fetta di panettone, un brindisi, due chiacchiere e della buona musica.

Invitiamo, pertanto, tutti i soci, con familiari e amici nonché i simpatizzanti, al tradizionale Natale dei Soci che si terrà sabato 30 novembre alle ore 20.30 nella sala "A. Dürer" di Chiusa.

L'occasione ci sarà gradita per fare un breve riepilogo dell'attività svolta nel corso dell'anno e per condividere idee e prossime iniziative sulle nostre attività. Speriamo possiate partecipare all'iniziativa ed accogliere il nostro invito, la vostra presenza è particolarmente gradita.

Vi aspettiamo numerosi per il nostro brindisi di Natale e per augurarvi personalmente Buone Feste!

La Presidente Maria Elda Bocchin

Sitzung Baukommission

Die nächste Sitzung der Baukommission findet am Donnerstag, 19.12.2019 statt. Die Bauansuchen müssen mit allen erforderlichen technischen Unterlagen, Fotos und anderen Dokumenten in dreifacher Ausfertigung innerhalb 06.12.2019 um 12.00 Uhr abgegeben werden.

Seduta della commissione edilizia

La prossima seduta della commissione edilizia si terrà venerdì, 19.12.2019. Le domande di concessione edilizia dovranno essere depositate con tutta la documentazione tecnica necessaria, foto e altri documenti in triplice copia entro 06.12.2019 ore 12.00.

NEUE RAUMORDNUNG
Gufidaun, Latzfons, Verdings/Pardell

**KLAUSEN
WEITER
DENKEN
JETZT FÜR
MORGEN**

WAS wir laden Sie ein mit uns zu diskutieren und mitzuarbeiten

WO in der Planungswerkstatt Klausen, Oberstadt 47

WANN die Werkstatt ist jeden Freitag ab 14 Uhr geöffnet und ab 18 Uhr gibt es Vorträge und Diskussionen zu den folgenden Themen:

08. November	18 Uhr	HANDWERK UND GEWERBE
22. November	18 Uhr	LANDWIRTSCHAFT
29. November	18 Uhr	HANDEL
06. Dezember	18 Uhr	UMWELT UND KLIMAWANDEL
13. Dezember	18 Uhr	ÖFFENTLICHE EINRICHTUNGEN DER GEMEINDE KLAUSEN

WIE noch klausenpensareweiterdenken@gmail.com

INFO die Programmorschau finden sie auf www.klausen.eu

NUOVA LEGGE
TERRITORIO E PAESAGGIO

Gudon, Lazfons, Verdignes/Pardello

CHIUSA PENSARE ADESSO AL DOMANI

CHE COSA vi invitiamo a discutere e lavorare con noi

DOVE nel laboratorio di progettazione Chiusa, città alta 47

QUANDO il laboratorio è aperto ogni venerdì dalle ore 14,00. In seguito dalle ore 18 ci saranno presentazioni e discussioni sui seguenti argomenti:

08. Novembre	ore 18	ARTIGIANATO E INDUSTRIA
22. Novembre	ore 18	AGRICOLTURA
29. Novembre	ore 18	COMMERCIO
06. Dicembre	ore 18	AMBIENTE E CAMBIAMENTO CLIMATICO
13. Dicembre	ore 18	STRUTTURE PUBBLICHE DEL COMUNE DI CHIUSA

INOLTRE klausenpensareweiterdenken@gmail.com

INFO programma degli eventi su www.klausen.eu

Versteigerungskundmachung

Die Gemeinde Klausen gibt bekannt, dass am 28. November 2019, um 10.00 Uhr im Sitzungssaal des Gemeindefachausschusses im 1. Stock des Rathauses eine öffentliche Versteigerung zur Verpachtung eines Gebäudes für ausschließlich gewerbliche Zwecke (Bar und Restaurant) stattfindet.

Bei der Immobilie genannt „Grauer Bär“, gelegen in Unterstadt Nr. 3, handelt es sich um die Räumlichkeiten im Erd- und Kellergeschoss.

Das Angebot ist innerhalb Dienstag, 26. November 2019, 12.00 Uhr im Sekretariat der Gemeinde Klausen, Oberstadt 74, 1. Stock, abzugeben.

Den Zuschlag erhält das für die Verwaltung günstigste Angebot, wobei der gebotene Pachtzins höher oder zumindest gleich hoch wie der Versteigerungsbetrag sein muss. Der Versteigerungsbetrag beläuft sich auf einen Monatspachtzins in Höhe von netto Euro 1.750,00-.

Die vollständige Versteigerungskundmachung sowie das Angebotsmuster ist auf der Internetseite der Gemeinde Klausen – www.gemeinde.klausen.bz.it – Amtstafel – Andere Dokumente abrufbar.

Bando d'asta

Il Comune di Chiusa rende noto che il giorno 28 novembre 2019 alle ore 10.00 nella sala riunione della Giunta comunale, I piano del Municipio di Chiusa, si terrà un pubblico incanto per l'affitto di un immobile da adibirsi esclusivamente ad uso commerciale (bar e ristorante).

L'immobile denominato "Orso Grigio" é situato in Chiusa, Città Bassa n. 3. Si tratta dei locali nel pianterreno e piano interrato.

L'offerta deve pervenire alla Segreteria del Comune di Chiusa, Città Alta 74, I piano entro le ore 12.00 del martedì 26 novembre 2019.

L'aggiudicazione verrà concessa all'offerente che avrà presentato l'offerta più vantaggiosa per l'Amministrazione ed il cui corrispettivo sarà migliore o almeno pari al canone d'affitto mensile a base d'asta. Il canone d'affitto mensile a base d'asta è fissato in netto Euro 1.750,00-.

Il bando d'asta completo e il fac-simile per l'offerta è disponibile sul sito internet del Comune di Chiusa – www.comune.chiusa.bz.it – Albo pretorio – Altri documenti.

AUS UNSEREN FRAKTIONEN – DALLE FRAZIONI

„LIEBE, FRUST UND SCHWIEGERMÜTTER“

PRODUKTION DER PFARRBÜHNE LATZFONS 2019

UNTER DER REGIE VON: JOSEF SCHROTT

Premiere am 23.11.2019

Weitere Aufführungen:

So. 24.11.2019 um 16:00 Uhr

Sa. 30.11.2019 um 20:00 Uhr

So. 01.12.2019 um 16:00 Uhr

So.08.12.2019 um 16:00 Uhr

(alle Aufführungen finden im Vereinshaus von Latzfons statt)

PLATZRESERVIERUNG:

Gasthof Weißes Kreuz: 0472 545 184

und eine Stunde vor Theaterbeginn an der Theaterkasse 0472 545 038

„Ab morgen wird alles anders“

Liebe Freunde, liebe Musikinteressierte,
das Klarinettenquartett „Candid Clarinets“ veranstaltet Mitte November zwei Konzerte, und zwar am Samstag, 16.11.2019 mit Beginn um 20.00 Uhr im Knappensaal der Musikschule Klausen und am Sonntag, 17.11.2019 mit Beginn um 18.00 Uhr im Schlössl Perif in Brixen.

Es erwarten euch Musikstücke u. a. von Bennett, Bonfa, Piazzolla, H. Rigger, Albinoni und Poulenc. Mit dabei bei diesen Konzerten ist Günter Röggl, der zwischen den Musikstücken Kolumnen über das Leben, die Liebe und andere Kleinigkeiten aus dem Bestseller „Ab morgen wird alles anders“ von Elke Heidenreich lesen wird. Wir laden dich und deine Familie herzlich ein und freuen uns auf dein Kommen.

Beste Grüße Candid Clarinets

Forschertag im Bergwerk,

Thema: „Haben Steine ein Gedächtnis?“

Was uns Steine über ein Gebiet und dessen Entstehung verraten“

Begehung am 23.11.2019

Treffpunkt: 9.00 Uhr beim Parkplatz Bergwerk, Dauer bis ca. 12.30 Uhr
Thomas Hasler MSc aus Latzfons stellt, gemeinsam mit Prof. Dr. Peter Tropper von der Universität Innsbruck, seine Masterarbeit „STRUKTURGEOLOGISCHE UND PETROGRAPHISCHE UNTERSUCHUNGEN AN DEN GESTEINEN DES PFUNDERER BERGES BEI KLAUSEN – THINNETAL“ im Bergwerk Villanders vor. Bei einer Wanderung in die nähere Umgebung des Schaustollens lernen wir die vorkommenden Gesteine kennen und erfahren Neuigkeiten über die Entstehung der Lagerstätte, deren Geologie und Mineralogie. Dabei sein wird auch Dr. Thomas Angerer, Economic geology, microscopy lab, μ -XRF, von der Leopold-Franzens-Universität Innsbruck.

Yoga-Kurs

Heilsame Bewegungsformen!

Termine: 3 Abende im Dezember: 9.+16.+23. Dezember

Montags 18.15 - 19.15 Uhr

Preis 33 Euro (3x) – Einzelabend 11 Euro

Tel 349 6905615 (Martha)

KLEINANZEIGER - ANNUNCI ECONOMICI

- Suche Arbeit als Reinigungskraft in Klausen oder Umfeld. Ich kann von Montag bis Freitag immer vormittags arbeiten. *Cerco lavoro come addetta alle pulizie in Chiusa o nell'ambiente di chiusa. Io posso lavorare da lunedì a venerdì, sempre nella mattina. Veta, 388 9595933*
- Nachmieter gesucht für möblierte Dreizimmerwohnung mit Garage, Keller und Garten in Barbian, günstiger Mietpreis, da konventioniert, Tel. 333 1196284
- Berufstätige, alleinstehende Frau sucht dringend eine Wohnung (ca 40qm), möbliert, in ruhiger Lage und neben dem Zugbahnhof (kein Auto) Maria Rosaria, 328 5347540
- Wir suchen eine freundliche Servicekraft (oder Servicelehrling) mit guten Deutsch- und Italienischkenntnissen. *Cercasi cameriera/e con buone conoscenze della lingua tedesca e italiana.* Torggkeller – Schmuckhof Klausen Handy Nr. +39 392 1298071 (Jasmin) oder Bewerbungsunterlagen an info@schmuckhof.it*
- Suche überdachten Parkplatz bzw. Garagenstellplatz in Klausen bevorzugt Bahnhofstraße nahe St. Andreasbrücke. Angebote bitte über Whatsapp an 342 0337274
- Bistro in der Umgebung von Klausen sucht freundliche und fleißige Mitarbeiterin für einige Stunden täglich. Tel: 340 7242904*
- Junges einheimisches Paar sucht helle und ruhige Zwei- bis Dreizimmerwohnung mit Balkon. Die Wohnung sollte mind. teilmöbliert sein. Über uns: Wir sind unkompliziert, ordnungsliebend, in einem sicheren Arbeitsverhältnis und auf der Suche nach einem schönen Zuhause. Außerdem haben wir unsere „wilden“ Zeiten bereits hinter uns. ;) Wir würden uns sehr über eine Nachricht freuen. Gerne vereinbaren wir ein persönliches Gespräch um Sie von unserer Zuverlässigkeit zu überzeugen. Freundliche Grüße, Nina Pernstich: nina.pernstichpedron@outlook.it
- Erzieherin bietet nachmittags ab 15.00 Uhr Betreuung und Hilfe zu Hause, auch alle Tage, in Brixen, Vahrn und Milland, Tel. 328 5347540

*bezahlte Anzeige – *annuncio a pagamento*



Ärztlicher Bereitschaftsdienst – Medici di turno

Der diensthabende Arzt des Sprengels Klausen-Umgebung ist **ausschließlich unter der Telefonnummer 331 9928128** erreichbar.

La guardia medica festiva e prefestiva è raggiungibile esclusivamente al numero telefonico 331 9928128

ABWESENHEITEN – ASSENZE

Dr. Simon Krapf ist am 28. und 29.11.19 abwesend und wird von Dr. Martin Braun vertreten. Tel. 0472 840 150.

Dr. Simon Krapf è assente il 28 e il 29 novembre e viene sostituito da Dr. Martin Braun. tel. 0472 840 150.



Apothekenturnusse – Farmacie di turno

16.11.-22.11. Peerapothke Brixen
Farmacia Peer Bressanone

23.11.-29.11. Mozartapotheke Brixen
Farmacia Mozart Bressanone

Erscheinungstermin nächster Klausner Bote am **30.11.2019** Abgabetermin der Beiträge bis Montag, **25.11.2019** innerhalb 12.00 Uhr in der Gemeinde (Fax 0472 847 775, E-Mail: bote@gemeinde.klausen.bz.it).

*Il prossimo bollettino-Bote uscirà il **30.11.2019**. Gli articoli sono da recapitare entro lunedì **25.11.2019** alle ore 12.00 in Comune (Fax 0472 847 775, e-mail: bote@gemeinde.klausen.bz.it).*

Für die Inhalte sind Organisationen, Verbände und Vereine verantwortlich.
I responsabili per i diversi contenuti sono le associazioni ed organizzazioni.

Redaktion/redazione: Alexandra Fink Serra

Klausner Bote online www.gemeinde.klausen.bz.it bollettino online

PRO FAMILY

Absichern und schützen, was Sie wirklich lieben.

Ab **18€**
monatlich



PRO FAMILY. Die einfache und umfangreiche Lösung, die Sie, Ihre Lieben und Ihr Vermögen in jeder Phase Ihres Lebens schützt. Wählen Sie Ihr Versicherungspaket anhand Ihrer persönlichen Bedürfnisse.

Preisempfehlung basierend auf einem Musterprofil verfügbar unter www.sparkasse.it. Angebot für einen Angestellten, auf Basis der folgenden Garantien: Tod und bleibende Invalidität durch Unfall (Höchstbetrag 50.000 €) und Haftpflichtversicherung Person (Höchstbetrag 1 Mio. Euro). Bei Abweichung vom angegebenen Profil kann es zu Preisunterschieden kommen. Die angeführten Prämien können sich im Laufe der Zeit verändern, es handelt sich um Brutto-Monatsprämien. Die Kombinationsmöglichkeiten der oben angeführten Beispiele stellen keine Empfehlung für eine angemessene Absicherung des Kunden dar. **Werbemittelung zur Verkaufsförderung:** PRO Family ist ein Produkt der Quadra Assicurazioni S.p.A., Unternehmen der Versicherungsgruppe AXA Italia. Vor Zeichnung die Informationsbroschüre aufmerksam lesen, die auf der Homepage www.quadra-assicurazioni.it und in den Filialen der Südtiroler Sparkasse AG verfügbar ist.